

## Senhores Chefes de Estado e de Governo dos países-membros das Nações Unidas presentes na nossa Cidade Maravilhosa, palco e cenário das decisões que podem impactar na sustentabilidade do habitat do homem, sejam bem-vindos!

O mundo clama por soluções eficazes para garantir a sustentabilidade e a preservação do nosso planeta: desmatamentos, queimadas e aumento do efeito estufa, poluição dos mares e dos rios, buracos na camada de ozônio, ensaios nucleares, emissão excessiva de CO<sub>2</sub>, poluição do ar... A natureza agredida responde com secas, maremotos, furacões, mudanças climáticas, extinção de espécies, surgimento de novas doenças, miséria...

A solução está em vossas mãos! Sucesso em vossos encontros!

### A propósito, Sr. Chefe de Estado, como o Sr. promove a prevenção de seu próprio ecossistema?

O homem busca soluções eficazes para mudanças em seu estilo de vida, que compromete sua longevidade e autonomia: stress intenso no cotidiano, uso dos mais diversos poluentes, nicotina, cafeína em excesso, automedicação, frituras, açúcar, excesso de sal, bebidas alcoólicas, energéticos, poluição do ar...

O corpo agredido, a sustentabilidade de sua saúde se fragiliza: arritmias cardíacas, gastrites, úlceras, depressão, insônia, obesidade, diabetes, hipertensão arterial, enfarte do miocárdio, AVCs, câncer...

### A solução está na prevenção de sua saúde! Faça você também o seu check-up médico.



Rio+20 • Pondering the sustainable development of the planet and the wellbeing of mankind.

Heads of States and Members of the United Nations participating in the Rio+20 summit held in Rio de Janeiro – The Wonderful City – scene of a vital environmental meeting that will lead to concrete decisions on a sustainable development path. Welcome!

The world seeks efficient solutions to halt deforestation, wildfires, greenhouse gas emissions, pollution of the oceans and rivers, holes in the ozone layer etc. in order to guarantee the sustainability and preservation of our planet.

The damaged environment responds with droughts, tornadoes, climate changes, species extinction, new diseases, poverty etc.

The solution is in your hands! May success be in your meetings!

### Heads of State, how do you promote the preservation of your bodies' ecosystem?

Man searches for efficient ways to change the life style that harms his longevity and autonomy such as high daily stress, the use of pollutants such as nicotine, caffeine in excess, sugar, too much salt, alcoholic beverages, stimulation drinks, self-medication, air pollution etc. The damaged body, responds with heart arrhythmias, gastritis, ulcers, depression, insomnia, obesity, diabetes, hypertension arterial, cardiac arrest, stroke, cancer and the like.

The solution is health promotion and disease prevention! Have checkups and help physicians catch problems before they get serious!



Rio+20 • Invitation pour une réflexion sur le développement durable de la planète et de la santé de l'Homme.

Messieurs les Chefs d'États de pays membres des Nations Unies présents dans notre "Cité Merveilleuse", scène actuelle de décisions qui auront un impact sur le développement durable de l'habitat de l'Homme, soyez les bienvenus!

Le monde réclame des solutions efficaces en réponse aux facteurs qui menacent le développement durable et la préservation de notre planète: destructions des forêts, augmentation de l'effet de serre, pollution des mers et des fleuves, trous dans la couche d'ozone, essais nucléaires, émission excessive de CO<sub>2</sub>, pollution de l'air...

La nature agressée répond par des sécheresses, raz-de-marée, ouragans, changements climatiques, extinction d'espèces, apparition de nouvelles maladies, misère...

Les solutions sont entre vos mains! Nous vous souhaitons beaucoup de succès à Rio + 20!

### Au fait, Mr. Le Chef de l'État, de quelle manière prenez-vous soin de votre propre écosystème?

L'Homme est à la recherche de solutions efficaces en réponse aux facteurs qui menacent son autonomie et sa longévité: stress intense au quotidien, polluants, nicotine et caféine en excès, automédication, aliments gras ou trop sucrés, sel en excès, boissons alcoolisées, énergétiques, pollution de l'air...

La santé de l'être humain une fois agressée, voit sa sustentabilité menacée: arhythmies cardiaques, gastrites, ulcères, dépression, insomnie, obésité, diabète, hypertension artérielle, infarctus du myocarde, AVCs, cancer...

Les solutions pour augmenter votre longévité avec autonomie sont dans la prévention! Venez vous aussi, faire votre check-up santé.



Río+20 • Una invitación a la reflexión sobre la sostenibilidad del planeta y de la salud del hombre

Señores Jefes de Estado y de Gobierno de los países miembros de las Naciones Unidas presentes en nuestra Cidade Maravilhosa, palco y escenario de las decisiones que pueden causar impactos en la sostenibilidad del habitat del hombre, sean muy bienvenidos!

El mundo entero clama por soluciones eficaces que puedan garantizar la sostenibilidad y la preservación de nuestro planeta; ... desforestaciones, incendios provocados y aumento del efecto invernadero, contaminación de los mares y los ríos, agujeros en la capa de ozono, ensayos nucleares, emisión excesiva de CO<sub>2</sub>, contaminación del aire...

La naturaleza, agredida, responde con sequías, maremotos, huracanes, cambios climáticos, extinción de especies, surgimiento de nuevas enfermedades, miseria...

La solución está en vuestras manos! Éxito en vuestros encuentros!

### Por cierto, Sr. Jefe de Estado, de qué manera promueve Usted la prevención de su propio ecossistema?

El hombre busca soluciones eficaces para lograr cambios en su estilo de vida, que compromete su longevidad y su autonomía: intenso estrés en su cotidiano, uso de los más diversos contaminantes... nicotina, cafeína en exceso, automedicación, frituras, azúcar, exceso de sal, bebidas alcohólicas, energéticos, contaminación del aire...

Habiendo agredido el cuerpo, se fragiliza la sostenibilidad de su salud: arritmias cardíacas, gastritis, úlceras, depresión, insomnio, obesidad, diabetes, hipertensión arterial, infarto del miocardio, derrames, ACV's, cáncer...

La solución está en la prevención de su salud! Realice, usted también, su check-up médico.



里约+20 • 邀请您参加呼吁地球和人类健康的可持续发展的辩论!

尊敬的各位联合国成员国的国家元首和政府首脑, 欢迎您们来到我们这个风景如画的城市参加里约+20 盛会, 在这个大会上将会产生影响人类栖息地的可持续发展的重要决定。

整个世界都在呐喊寻求有效的解决方案以确保可持续发展和保护我们的星球;.....砍伐森林、燃烧和增加温室效应、海洋和河流的污染、臭氧层、核试验、过量排放二氧化碳、空气的污染.....

对大自然的侵犯带来了干旱, 海啸, 飓风, 气候变化, 物种灭绝, 新的疾病, 贫穷和痛苦.....

解决的办法就在你的手中!

祝你们大会成功!

顺便问一下, 您作为国家的元首是如何促进自身的生态系统保护的?

人类在寻求有效的办法来改变目前的不良生活方式: 巨大的生活压力、使用各种污染物、尼古丁、过量的咖啡因、自我药疗、油炸食品、糖、盐过剩、酒精饮品、能源、空气的污染, 这些都能危及人类的长寿和自主权。

由于对人类身体的侵犯, 导致了他们可持续性的健康状况的脆弱: 心律不齐, 胃炎, 胃溃疡, 抑郁, 失眠, 肥胖, 糖尿病, 高血压, 心肌梗塞, 中风, 癌症...

解决的方法在于你健康的防护! 来做你的身体检查吧!



Rua Lauro Müller, 116 - 34º andar • Torre Rio Sul • Botafogo • Rio de Janeiro • Tel. (21) 2546-3000  
medrio@medrio.com.br • www.medrio.com.br

Brevemente, estaremos na Barra da Tijuca • Another facility coming soon to Barra da Tijuca • Bientôt, nous serons également à Barra da Tijuca.  
En breve, estaremos en Barra da Tijuca • 很快我们将在 Barra da Tijuca 设立分所。